31999R2603

L 316/26 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* 10.12.1999

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 2603/1999

z dnia 9 grudnia 1999 r.

ustanawiające zasady przekazywania wsparcia na rzecz rozwoju obszarów wiejskich przewidzianego rozporządzeniem Rady (WE) nr 1257/1999

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia ([1]), w szczególności jego art. 53 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Rozporządzenie (WE) nr 1257/1999 stosowane jest w odniesieniu do wsparcia wspólnotowego od dnia 1 stycznia 2000 r. Tracące moc rozporządzenia i przepisy uchylone niniejszym rozporządzeniem są nadal stosowane do działań zatwierdzonych przez Komisję na podstawie tych rozporządzeń przed dniem 1 stycznia 2000 r.

(2) Zasady przejściowe mają ułatwić przejście od istniejących systemów wsparcia do nowego systemu wsparcia rozwoju obszarów wiejskich i zapobiec trudnościom lub opóźnieniom przy wprowadzeniu w życie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich w okresie przejściowym.

(3) Wsparcie rozwoju obszarów wiejskich na mocy rozporządzenia (WE) nr 1257/1999 obejmuje okres programowania zaczynający się dnia 1 stycznia 2000 r. W celu zagwarantowania pełnej integracji wszystkich przyszłych środków z nowym programowaniem Komisja nie powinna dalej zatwierdzać środków lub zmian do nich wprowadzonych na mocy istniejących programów, których trwanie przekracza dzień 31 grudnia 1999 r., z wyjątkiem sytuacji, w której natychmiastowe zatwierdzenie jest wymagane z powodów imperatywnych.

(4) W celu zapewnienia ciągłości wsparcia agroekologicznego Państwa Członkowskie powinny być upoważnione do rozszerzenia istniejących zobowiązań agroekologicznych na konieczny okres, aby umożliwić przejście do nowego systemu oraz do zawierania nowych umów agroekologicznych, jeśli zapewniona może być ich pełna zgodność z nowym systemem wsparcia. W celu zapewnienia skuteczności nowych zasad wsparcia agroekologicznego, szczególne uzgodnienia przejściowe dla zobowiązań agroekologicznych muszą być stosowane od dnia 30 lipca 1999 r., dzień po ogłoszeniu ich Państwom Członkowskim w komitecie zarządzającym. Państwa Członkowskie powinny być również upoważnione do podejmowania nowych zobowiązań agroekologicznych przed dniem 1 stycznia 2000 r. na mocy wniosków złożonych przed dniem 30 lipca 1999 r., zgodnie z rozporządzeniem Rady (EWG) nr 2078/92 ([2]), ostatnio zmienionym rozporządzeniem Komisji (WE) nr 2772/95 ([3]).

(5) Płatności wynikające ze zobowiązań przyjętych przed dniem 1 stycznia 2000 r. w związku z programami rozwoju obszarów wiejskich, które w przyszłości mają być finansowane przez Sekcję Gwarancji EFOGR, powinny być nadal finansowane przez Sekcję Orientacji EFOGR do dnia 31 grudnia 2001 r., zgodnie z istniejącymi warunkami wsparcia i w miarę dostępnych funduszy. Jednakże do dnia 31 grudnia 2001 r. wynikające z takich zobowiązań wydatki wieloletnie, jak również sięgające najpóźniej do 1999 r. dodatki wyrównawcze, mogą być pod pewnymi warunkami finansowane przez Sekcję Gwarancji EFOGR w przypadku braku funduszy lub, jeśli dostępne środki są niewystarczające. W każdym przypadku wydatki wieloletnie po dniu 31 grudnia 2001 r. powinny być finansowane przez Sekcję Gwarancji EFOGR.

(6) Należy ustanowić szczególne zasady odnośnie do momentu rozpoczęcia kwalifikacji kosztów na mocy nowych dokumentów programowania rozwoju obszarów wiejskich.

(7) Aby rozwiązać szczególne problemy wynikające z przejścia z płatności od pogłowia na płatności od hektara w celu przyznania dodatków wyrównawczych, Państwa Członkowskie powinny być upoważnione na okres przejściowy jednego roku do kontynuowania płatności od pogłowia.

(8) Daty stosowania zasad pomocy państwa określonych w tytule IV rozporządzenia (WE) nr 1257/1999 dla nowej pomocy powinny być określone w rozumieniu rozporządzenia Rady (WE) nr 659/1999 z dnia 22 marca 1999 r. ustanawiającego szczegółowe zasady stosowania art. 93 Traktatu WE ([4]).

(9) Środki przewidziane niniejszym rozporządzeniem są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Struktur Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

ROZDZIAŁ I

Zakres

Artykuł 1

Niniejsze rozporządzenie ustanawia szczególne środki mające ułatwić przejście od obowiązującego systemu do systemu ustanowionego rozporządzeniem (WE) nr 1257/1999.

([1]) Dz.U. L 160 z 26.6.1999, str. 80.

([2]) Dz.U. L 215 z 30.7.1992, str. 91.
([3]) Dz.U. L 288 z 1.12.1995, str. 35.
([4]) Dz.U. L 83 z 27.3.1999, str. 1.

ROZDZIAŁ II

Istniejące środki

Artykuł 2

Komisja nie uznaje, w ramach rozporządzeń uchylonych art. 55 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1257/1999, żadnych środków ani zmian do nich, których trwanie przekracza dzień 31 grudnia 1999 r., z wyjątkiem sytuacji, w której natychmiastowe zatwierdzenie jest wymagane z powodów imperatywnych.

Artykuł 3

1. Państwa Członkowskie mogą przedłużać zobowiązania agroekologiczne, podjęte na mocy rozporządzenia (EWG) nr 2078/92, wygasające przed zatwierdzeniem przez Komisję dokumentu programującego rozwój obszarów wiejskich, o maksimum jeden rok, ale w żadnym wypadku poza dzień 31 grudnia 2000 r.

Przedłużony okres nie jest brany pod uwagę przy wyliczaniu długości trwania zobowiązań w ramach rozporządzenia (WE) nr 1257/1999.

2. Państwa Członkowskie mogą podjąć nowe zobowiązania agroekologiczne na mocy rozporządzenia (EWG) nr 2078/92 jedynie przed dniem 1 stycznia 2000 r. i pod warunkiem że:

a) wniosek został złożony przed dniem 30 lipca 1999 r., a zachowanie ciągłości wsparcia agroekologicznego wymaga podjęcia zobowiązania bez opóźnienia; lub

b) wspomniane zobowiązania dostosowane są, jeśli to konieczne i jak najszybciej, do dokumentu programującego rozwój obszarów wiejskich, co zatwierdziła Komisja. W przypadkach dokonywania takich dostosowań okres przed dostosowaniem nie jest brany pod uwagę przy wyliczaniu długości trwania zobowiązań w ramach rozporządzenia (WE) nr 1257/1999.

3. Gdy Państwa Członkowskie stosują ust. 1 lub 2, wówczas włączają je w swoje plany rozwoju obszarów wiejskich. Państwa Członkowskie wyszczególniają, gdzie zastosowały ust. 1 lub 2 i integrują wszystkie dostosowania zgodnie z ust. 2 lit. b).

Artykuł 4

1. W przypadku przyznania wsparcia na mocy rozporządzeń Rady (EWG) nr 1696/71 [1], (EWG) nr 404/93 [2] i (WE) nr 2200/96 [3], jak również rozporządzeń Rady (EWG) nr 4256/88 [4], (EWG) nr 1610/89 [5], (EWG) nr 867/90 [6], (WE) nr 950/97 [7], (WE) nr 951/97 [8] i (WE) nr 952/97 [9] stosuje się przepisy ust. 2 i 3 niniejszego artykułu.

2. Płatności wynikające ze zobowiązań, w tym dodatki wyrównawcze dotyczące najpóźniej 1999 r., podjęte przez Państwa Członkowskie przed dniem 1 stycznia 2000 r. i których wnioski o wypłatę Komisja otrzymała przed dniem 1 stycznia 2002 r., są nadal finansowane przez Sekcję Orientacji EFOGR zgodnie z warunkami ustanowionymi rozporządzeniami określonymi w ust. 1 i pod warunkiem dostępności środków.

Jeśli na działania określone w akapicie pierwszym nie będzie dostępnych środków lub gdy dostępne środki są niewystarczające, niżej wymienione płatności mogą zostać włączone do programowania rozwoju obszarów wiejskich na okres 2000–2006 i finansowane przez Sekcję Gwarancji EFOGR, pod warunkiem że określone są przez Państwa Członkowskie kryteria jasno wskazujące wydatki, które należy włączyć do programowania, odnośnie do:

a) płatności związanych z dodatkami wyrównawczymi dotyczącymi najpóźniej 1999 r., lub

b) płatności związanych z wydatkami wieloletnimi w obszarach nieobjętych Celem 1, tak jak jest on zdefiniowany od dnia 1 stycznia 2000 r.

3. Wsparcie Wspólnoty na wieloletnie wydatki na działania, określone w ust. 2 akapit pierwszy, dla których wniosek o wypłatę Komisja otrzyma po dniu 31 grudnia 2001 r., są finansowane przez Sekcję Gwarancji EFOGR w dziedzinach nieobjętych Celem 1, tak jak jest on zdefiniowany od dnia 1 stycznia 2000 r.

4. W swoich planach rozwoju obszarów wiejskich Państwa Członkowskie wyszczególniają, gdzie zastosowano ust. 1 lub 2.

Artykuł 5

1. W sprawie istniejących środków Państwa Członkowskie nadal składają sprawozdania Komisji zgodnie z zasadami stosowanymi do tych środków.

2. Państwa Członkowskie przedkładają Komisji do dnia 31 marca 2000 r. sprawozdanie w sprawie działań objętych art. 4. Raport ten musi być zaprezentowany zgodnie z tabelami znajdującymi się w załącznikach I i II.

ROZDZIAŁ III

Nowe środki

Artykuł 6

Wydatki kwalifikują się do pomocy z Sekcji Gwarancji EFOGR jedynie wtedy, gdy zostały one faktycznie wypłacone na rzecz indywidualnego beneficjenta środków wsparcia obszarów wiejskich, po dniu 31 grudnia 1999 r. i po terminie, w którym plany rozwoju wsi lub zmiany do tych planów, dotyczące danych środków, zostały złożone lub zakomunikowane Komisji. Późniejsza z tych dat stanowi moment rozpoczęcia kwalifikacji kosztów.

[1] Dz.U. L 175 z 4.8.1971, str. 1.
[2] Dz.U. L 47 z 25.2.1993, str. 1.
[3] Dz.U. L 297 z 21.11.1996, str. 1.
[4] Dz.U. L 374 z 31.12.1988, str. 25.
[5] Dz.U. L 165 z 15.6.1989, str. 3.
[6] Dz.U. L 91 z 6.4.1990, str. 7.
[7] Dz.U. L 142 z 2.6.1997, str. 1.
[8] Dz.U. L 142 z 2.6.1997, str. 22.
[9] Dz.U. L 142 z 2.6.1997, str. 30.

Jednak koszty w związku z oszacowaniem *ex-ante* są zakwalifikowane do wsparcia zgodnie z art. 40 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1750/1999 ([1]), jeśli zostały poniesione po dniu 31 lipca 1999 r.

Artykuł 7

Państwa Członkowskie mogą uwzględnić w swoich planach rozwoju obszarów wiejskich, że dodatki wyrównawcze mogą być w dalszym ciągu przyznawane na podstawie liczby żywego inwentarza w odniesieniu do roku 2000. W tym przypadku maksymalna wysokość dodatku wyrównawczego określonego w załączniku do rozporządzenia (WE) nr 1257/1999 stosuje się do jednostki żywego inwentarza.

ROZDZIAŁ IV

Pomoc państwa

Artykuł 8

Przepisy tytułu IV rozporządzenia (WE) nr 1257/1999 stosują się do nowej pomocy w rozumieniu art. 1 lit. c) rozporządzenia (WE) nr 659/1999 z dnia 1 stycznia 2000 r.

ROZDZIAŁ V

Przepisy końcowe

Artykuł 9

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Artykuł 3 stosuje się od dnia 30 lipca 1999 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 9 grudnia 1999 r.

W imieniu Komisji
Franz FISCHLER
Członek Komisji

([1]) Dz.U. L 214 z 13.8.1999, str. 31.

ZAŁĄCZNIK I

Sprawozdanie dotyczące pomocy EFOGR przekazanej na poziomie Państwa Członkowskiego do dnia 31 grudnia 1999 r.

Numer porządkowy ARINCO:

Decyzja Komisji nr ..... z dnia ..... r. (najbardziej aktualna)

(Należy przedstawić oddzielne sprawozdanie dla każdego celu)

Jednostka walutowa .....

Odnośne środki	Liczba beneficjentów (1)	Zatwierdzone wydatki publiczne ogółem (1)	Pomoc EFOGR w toku (2)
Rozporządzenie (WE) nr 950/97: – art. 4–9 – art. 10–11 – art. 13–16 – art. 17–19 – art. 20 – art. 26–28			
Dyrektywa Rady (EWG) nr 72/159 (3)			
Dyrektywa Rady (EWG) nr 72/160 (4)			
Dyrektywa Rady (EWG) nr 1035/72 (5)			
Rozporządzenie (WE) nr 952/97			
Rozporządzenie Rady (EWG) nr 389/82 (6)			
Rozporządzenie (EWG) nr 1696/71			
Program ogółem			

(1) Podane informacje dotyczą jedynie przypadków, gdy zobowiązanie zostało podjęte lub należna jest kwota w odniesieniu do okresu kończącego się przed dniem 1 stycznia 2000 r., ale kwota ta nie została wypłacona beneficjentowi przed dniem 1 stycznia 2000 r.
(2) Przyjęta, ale niewypłacona do dnia 31 grudnia 1999 r.
(3) Dz.U. L 90 z 23.4.1972, str. 1.
(4) Dz.U. L 96 z 23.4.1972, str. 9.
(5) Dz.U. L 118 z 20.5.1972, str. 1
(6) Dz.U. L 51 z 23.2.1982, str. 1.

Akta w gestii .....

Tel. ..... Faks .....

Data, pieczęć, stanowisko i podpis właściwych władz Państwa Członkowskiego.

ZAŁĄCZNIK II

Sprawozdanie w sprawie pomocy EFOGR przekazanej na poziomie Państwa Członkowskiego do dnia 31 grudnia 1999 r.

Numer porządkowy ARINGO

Decyzja Komisji nr ..... z dnia ..... r. (najbardziej aktualna)

(Należy przedstawić oddzielne sprawozdanie dla każdego celu)

Jednostka walutowa .....

Odnośne środki	Inwestycja nr (1)	Region	Ogółem zatwierdzone zakwalifikowane wydatki	Pomoc EFOGR	
				Zapłacone do 31.12.1999	W toku (2)
Rozporządzenie (WE) nr 951/97 Rozporządzenie (EWG) nr 867/90					
Program ogółem					

(1) Numer identyfikacyjny inwestycji Państwa Członkowskiego.
(2) Przyjęta, ale niezapłacona do dnia 31 grudnia 1999 r.

Akta w gestii .....

Tel. ..... Faks .....

Data, pieczęć, stanowisko i podpis właściwej władzy Państwa Członkowskiego.